

**ENGLISH** User Manual

## Ultra Slim Wireless Charging Power Bank

### Specification

- Ultra Slim Wireless Charging Power Bank
- Model Name: VIONTA L5
- Battery Capacity: 5000mAh / 3.87V / 19.35Wh
- Input Power:
  - USB-C: 5V=3A / 9V=2A / 12V=1.5A
  - Output Power:
    - Wireless: 5W / 7.5W / 10W / 15W (iPhone up to 7.5W)
    - USB-C: 5V=3A / 9V=2.22A / 12V=1.67A
    - Wireless + USB-C: 5V = 3A (15W max.)
- Operating Temperature: 0°C - 35°C
- Size: 102.8 x 66 x 8.9 mm
- Weight: 112 g
- 1-Year Limited Warranty
- Made in China

\*The product can only be used to charge smartphones / earbuds. Please refer to the user manual for instructions and more product information.

---

### FCC Statement

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference and (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. Warning: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

### RF warning statement

The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement. The device can be used in portable exposure condition without restriction.

## Product Introduction

Magnetic Wireless Charger

USB-C (Input / Output)

Power Button

Hidden Display

Notice

This product uses micro-perforation technology in the outer shell to show the battery level, giving it a sleek, minimalist look. If the display gets dim over time, gently press some clear tape over the holes to lift off dust and bring back the brightness.

### Charging Introduction

Charge 1 device with magnetic attachment

Charge 1 device with cable

Charge 2 devices simultaneously

Place AirPods on the charging area

\*Supports AirPods with a wireless charging case.

## LED Display Introduction

Wireless Charge Indicator

Current Battery Indicator

Power on (instant charging starts) Numbers and % symbol light up

Power off Press twice briefly to turn off the power

USB-C input Unit digit flashes

USB-C output Digit lights up

Wireless Simultaneous charging Digit and green lightning symbol lights up

FOD Lightning symbol flashes 15s then power turns off

### Protective Function

- Multiple circuit protection
- Over-current protection
- Short-circuit protection
- Over-voltage protection
- Flame retardant protection
- Over-heat protection

### Attention

- Do not expose to liquids
- Do not shake while charging
- Unplug the device when fully charged
- Do not disassemble, puncture, drop, bend or modify
- For the fastest and safest charge, use an ADAM cable, your device's original cable or a certified cable (such as MFi)
- Keep away from children
- Avoid extreme temperatures
- 1-Year Limited Warranty
- Please scan the QR code on the packaging for the user manual

FCC ID: 2ABY9VIONTA-L5 CCAH25LP5991T7

ADAM elements International Co., Ltd. www.adamelements.com support@adamelements.com +86-2-2738-9900

**ESPAÑOL** Manual del usuario

## Banco de energía inalámbrico magnético ultradelgado

### Especificación

- Banco de energía inalámbrico magnético ultradelgado
- Nombre del modelo: VIONTA L5
- Capacidad de la batería: 5000mAh / 3.87V / 19.35Wh
- Potencia de entrada:
  - USB-C: 5V=3A / 9V=2A / 12V=1.5A
  - Potencia de salida:
    - Carga inalámbrica: 5W / 7.5W / 10W / 15W (iPhone hasta 7.5W)
    - USB-C: 5V=3A / 9V=2.22A / 12V=1.67A
    - Carga inalámbrica + USB-C: 5V = 3A (máx. 15W)
- Temperatura de funcionamiento: 0°C - 35°C
- Tamaño: 102.8 x 66 x 8.9 mm
- Peso: 112 g
- Garantía limitada de un 1 año
- Hecho en China

\*El producto solo se puede utilizar para cargar teléfonos inteligentes/auriculares. Consulte el manual de usuario para obtener las instrucciones y más información sobre el producto.

## Introducción del producto

Cargador magnético

USB-C (Entrada / Salida)

Botón de encendido

Pantalla oculta

Aviso

Este producto utiliza tecnología de micro-perforación en la carcasa exterior para mostrar el nivel de batería, ofreciéndole un aspecto elegante y minimalista. Si con el tiempo la visualización se vuelve tenue, presiona suavemente un trozo de cinta transparente sobre los orificios para levantar el polvo y restaurar el brillo.

### Introducción del cargando

Cargar 1 dispositivo con sujeción magnética

Cargar 1 dispositivo con cable

Carga 2 dispositivos simultáneamente.

Colocar AirPods en el área de carga

\*Compatible con AirPods con un estuche de carga inalámbrica.

## Introducción de la pantalla LED

Indicador de carga inalámbrica

Indicador de batería actual

Encendido (la carga instantánea comienza) Los números y el símbolo de porcentaje se iluminan

Apagado Presione dos veces brevemente para apagar la energía

Entrada USB-C El dígito de la unidad parpadea

Salida USB-C El dígito se ilumina

Carga inalámbrica / Carga simultánea El dígito y el símbolo de verde se iluminan

FOD El símbolo de rayo parpadea durante 15 segundos y luego se apaga la energía

### Función de protección

- Protección de múltiples circuitos
- Protección contra sobrecorriente
- Protección contra cortocircuitos
- Protección contra sobretensión
- Protección retardante de llama
- Protección contra sobrecalentamiento

### Atención

- No exponer a líquidos
- No agite mientras se carga
- No desmonte, perforo, deje caer, doble ni modifique
- Desenchufe el dispositivo cuando esté completamente cargado
- Para una carga más rápida y segura, use un cable ADAM, el cable original de su dispositivo o un cable certificado (como MFi)
- Aléjate de los niños
- Evite las temperaturas extremas
- 1 año de garantía
- Escanee el código QR en el paquete para obtener el manual del usuario

FCC ID: 2ABY9VIONTA-L5 CCAH25LP5991T7

ADAM elements International Co., Ltd. www.adamelements.com support@adamelements.com +86-2-2738-9900

### Declaración de la FCC

Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las Reglas de la FCC. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) Este dispositivo no puede causar interferencia dañina, y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluida la interferencia que pueda causar un funcionamiento no deseado. Advertencia: Los cambios o modificaciones no aprobados expresamente por la parte responsable del cumplimiento podrían anular la autoridad del usuario para operar el equipo. Nota: Este equipo ha sido probado y cumple con los límites para un dispositivo digital de Clase B, de acuerdo con la Parte 15 de las Reglas de la FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y usa de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales en las comunicaciones por radio. Sin embargo, no hay garantía de que no se produzcan interferencias en un determinado instalación. Si este equipo causa interferencias perjudiciales en la recepción de radio o televisión, lo cual se puede determinar girando el apagado y encendido del equipo, se recomienda al usuario que intente corregir la interferencia mediante una o más de las siguientes medidas:

- Reorientar o rebuque la antena receptora.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a una toma de corriente en un circuito diferente al que está conectado al receptor.
- Consulte con el distribuidor o con un técnico de radio / TV experimentado para obtener ayuda.

### Declaración de exposición a la radiación de la FCC

Este equipo cumple con los límites de exposición a la radiación de la FCC, establecido para un entorno no controlado. Este equipo debe instalarse y operarse con una distancia mínima 20cm entre el radiador y tu cuerpo.

### Declaración de la FCC

Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las Reglas de la FCC. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) Este dispositivo no puede causar interferencia dañina, y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluida la interferencia que pueda causar un funcionamiento no deseado. Advertencia: Los cambios o modificaciones no aprobados expresamente por la parte responsable del cumplimiento podrían anular la autoridad del usuario para operar el equipo. Nota: Este equipo ha sido probado y cumple con los límites para un dispositivo digital de Clase B, de acuerdo con la Parte 15 de las Reglas de la FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y usa de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales en las comunicaciones por radio. Sin embargo, no hay garantía de que no se produzcan interferencias en un determinado instalación. Si este equipo causa interferencias perjudiciales en la recepción de radio o televisión, lo cual se puede determinar girando el apagado y encendido del equipo, se recomienda al usuario que intente corregir la interferencia mediante una o más de las siguientes medidas:

- Reorientar o rebuque la antena receptora.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a una toma de corriente en un circuito diferente al que está conectado al receptor.
- Consulte con el distribuidor o con un técnico de radio / TV experimentado para obtener ayuda.

### Declaración de exposición a la radiación de la FCC

Este equipo cumple con los límites de exposición a la radiación de la FCC, establecido para un entorno no controlado. Este equipo debe instalarse y operarse con una distancia mínima 20cm entre el radiador y tu cuerpo.

## Modo avión

Activar el Modo Avión

- Presione el botón una vez para encender el banco de energía.
- Mantenga presionado el botón durante 3 segundos: todas las luces parpadearán 3 veces. Después de que el banco de energía se apague, entrará en Modo Avión.
- Si la carga inalámbrica no funciona (la carga por USB-C funciona con normalidad), asegúrate de que el Modo Avión esté activado.

Desactivar el Modo Avión

- Cuando el Modo Avión está activado, presione el botón una vez para encender el banco de energía.
- Mantenga presionado el botón durante 3 segundos: todas las luces permanecerán encendidas durante 3 segundos y luego se apagará. Espere a que el banco de energía se apague para salir del Modo Avión.
- Si el banco de energía se conecta automáticamente para cargar, el Modo Avión está desactivado.

Aviso sobre el Modo Avión

Cuando el Modo Avión está activado, el módulo inalámbrico se desactiva temporalmente (la carga por USB-C sigue disponible). La carga inalámbrica se reanuda una vez que se desactive el Modo Avión.

### Función de protección

- Protección de múltiples circuitos
- Protección contra sobrecorriente
- Protección contra cortocircuitos
- Protección contra sobretensión
- Protección retardante de llama
- Protección contra sobrecalentamiento

### Atención

- No exponer a líquidos
- No agite mientras se carga
- No desmonte, perforo, deje caer, doble ni modifique
- Desenchufe el dispositivo cuando esté completamente cargado
- Para una carga más rápida y segura, use un cable ADAM, el cable original de su dispositivo o un cable certificado (como MFi)
- Aléjate de los niños
- Evite las temperaturas extremas
- 1 año de garantía
- Escanee el código QR en el paquete para obtener el manual del usuario

FCC ID: 2ABY9VIONTA-L5 CCAH25LP5991T7

ADAM elements International Co., Ltd. www.adamelements.com support@adamelements.com +86-2-2738-9900

**繁體中文** 使用說明書

## 超薄型磁吸行動電源

### 產品規格

- 超薄型磁吸行動電源
- 型號: VIONTA L5
- 總電芯容量: 5000mAh (19.35Wh)
- 額定輸入:
  - USB-C: 5V=3A / 9V=2A / 12V=1.5A
  - 額定輸出:
    - 無線充電: 5W, 7.5W, 10W, 15W (iPhone最大7.5W)
    - USB-C: 5V=3A / 9V=2.22A / 12V=1.67A
    - 無線充電 + USB-C: 5V = 3A (最大15W)
- 額定容量: 5V/3000mAh, 9V/1500mAh, 12V/1100mAh
- 操作溫度: 0度 - 35度
- 尺寸: 102.8 x 66 x 8.9 mm
- 重量: 112 g
- 保固: 1年
- 中國製造

\*本產品無支援磁吸反向充電功能，請依照說明書指示操作充電程序，以免影響正常充電功能。

## 產品介紹

無線磁吸充電區

USB-C (輸入 / 輸出)

電源鍵

隱藏式設計

注意事項

本產品外殼採用微孔貫穿技術來顯示電量，並展現精緻耐用的外觀，使用一段時間後若發現數位顯示亮度減弱，建議以透明膠帶黏貼孔洞表面，將灰塵去除，以恢復較佳的顯示效果。

### 充電方式

同時充電兩台裝置

將 AirPods 放置無線磁吸充電區域

\*支援使用無線充電盒的 AirPods

## LED 顯示燈說明

無線充電指示燈

電量指示燈

電源開啟 (一吸即充) 數字及%符號亮起

電源關閉 短按兩次關閉電源

USB-C 輸入充電 個位數字閃爍

USB-C 輸出充電 電量數字亮起

無線輸出充電 / 同時輸出充電 數字及綠色閃爍符號亮起

FOD (金屬異物偵測) 閃電符號閃爍約 15 秒後電源關閉

### 防護功能

- 多重電路保護
- 過電流保護
- 短路保護
- 過熱保護
- 過量電壓保護
- 阻燃材質保護
- 過熱保護

### 注意

- 請勿拆解、刺穿、摔落、彎折或改造
- 充電時請勿搖晃
- 請勿接觸液體
- 為確保快速且安全的充電品質，請使用 ADAM elements 的線材，原廠線材或通過認證 (如 MFi) 的線材。
- 遠離孩童
- 避免高溫或過低溫環境下使用
- 1 年品質保固
- 紙本說明書版面修改將不另行通知，修改說明書請依照影盒外印製 QR Code 為主。

FCC ID: 2ABY9VIONTA-L5 CCAH25LP5991T7

ADAM elements International Co., Ltd. 總機: 02-2738-9900 專線: 台北 02-2738-9900 包裝內含物: 行動電源 x1、充電線 x1、收納袋 x1 說明書 x1、安全膠帶 x1

**ภาษาไทย** คู่มือการใช้งาน

## แบตเตอรี่สำรองไร้สายแม่เหล็กบางพิเศษ

### ข้อมูลจำเพาะ

- แบตเตอรี่สำรองไร้สายแม่เหล็กบางพิเศษ
- ชื่อรุ่น: VIONTA L5
- ความจุแบตเตอรี่: 5000mAh / 3.87V / 19.35Wh
- กำลังอินพุต:
  - USB-C: 5V=3A / 9V=2A / 12V=1.5A
  - กำลังเอาต์พุต:
    - การชาร์จไร้สาย: 5W / 7.5W / 10W / 15W (iPhone สูงสุด 7.5W)
    - USB-C: 5V=3A / 9V=2.22A / 12V=1.67A
    - การชาร์จไร้สาย + USB-C: 5V = 3A (สูงสุด 15W)
- อุณหภูมิการทำงาน: 0°C - 35°C
- ขนาด: 102.8 x 66 x 8.9 มม
- น้ำหนัก: 112 g
- การรับประกัน: ภายในเวลา 1 ปี
- ผลิตในประเทศไทย

\*ผลิตภัณฑ์นี้ใช้สำหรับการชาร์จสมาร์ทโฟนแบบแม่เหล็กเท่านั้น โปรดอ่านคู่มือใช้สำหรับคำแนะนำและข้อควรระวังก่อนใช้ผลิตภัณฑ์

## คำแนะนำผลิตภัณฑ์

ที่ชาร์จไร้สายแม่เหล็ก

USB-C (เข้า / ออก)

ปุ่มเปิด-ปิด

หน้าจอซ่อน

ข้อควรทราบ

ผลิตภัณฑ์นี้ใช้เทคโนโลยีไมโครโพรเกรชัน (micro-perforation) ในตัวโครงสร้างภายนอก เพื่อแสดงระดับแบตเตอรี่ ทำให้มีดีไซน์เรียบหรูและสไตล์มินิมอล หากจอแสดงผลมีสีจางตามกาลเวลา โปรดทำความสะอาดด้วยผ้าชุบน้ำหมาดๆ เพื่อขจัดฝุ่นออก แลตรวจสอบและทำความสะอาดเป็นประจำ

### คำแนะนำการชาร์จ

ชาร์จ 1 อุปกรณ์ด้วยการยึดแม่เหล็ก

ชาร์จ 1 อุปกรณ์ด้วยสาย

ชาร์จอุปกรณ์ 2 เครื่องพร้อมกัน

วาง AirPods บนพื้นที่ชาร์จ

## คำแนะนำสถานะการแสดงผล LED

ตัวบ่งชี้การชาร์จไร้สาย

ตัวบ่งชี้ระดับแบตเตอรี่ปัจจุบัน

เปิดเครื่อง (เริ่มชาร์จทันที) ตัวเลขและสัญลักษณ์เปอร์เซ็นต์จะสว่างขึ้น

ปิดเครื่อง ตัวเลขหลักจะสว่างขึ้น

อินพุต USB-C ตัวเลขหลักจะสว่างขึ้น

เอาต์พุต USB-C ตัวเลขหลักจะสว่างขึ้น

การชาร์จไร้สาย / การชาร์จพร้อมกัน ตัวเลขและสัญลักษณ์สีเขียวจะสว่างขึ้น

FOD สัญลักษณ์สายฟ้าที่กระพริบ 15 วินาทีแล้วปิดไฟ

### ฟังก์ชันป้องกัน

- การป้องกันระบบหลายวงจร
- การป้องกันกระแสไฟเกิน
- การป้องกันการลัดวงจร
- การป้องกันแรงดันไฟเกิน
- การป้องกันที่หน่วงการติดไฟ
- การป้องกันความร้อนเกิน

### ข้อควรทราบ

- อย่าให้สัมผัสของเหลว
- อย่าเขย่าในระหว่างชาร์จ
- ถอดปลั๊กของอุปกรณ์เมื่อชาร์จเต็มแล้ว
- อย่าถอดแยก ถัง ทำหลังจากที่ทั้งห้อง หรือตัดแปลงอุปกรณ์
- เพื่อการชาร์จที่เร็วที่สุดและปลอดภัยที่สุด โปรดใช้สายเคเบิล ADAM สายเคเบิลที่มาจากบริษัทที่ผ่านการรับรอง (เช่น MFi)
- เก็บให้ห่างจากเด็ก
- หลีกเลี่ยงการสัมผัสอุณหภูมิที่ต่ำเกินไป
- รับประกัน 1 ปี
- โปรดสแกนรหัส QR บนบรรจุภัณฑ์เพื่อรับคู่มือผู้ใช้
- คู่มือผู้ใช้สามารถแก้ไขได้หากมีการแก้ไข ADAM สายเคเบิลที่มาจากบริษัทที่ผ่านการรับรอง (เช่น MFi)

FCC ID: 2ABY9VIONTA-L5 CCAH25LP5991T7

ADAM elements International Co., Ltd. 總機: 02-2738-9900 專線: 台北 02-2738-9900 包裝內含物: 行動電源 x1、充電線 x1、收納袋 x1 說明書 x1、安全膠帶 x1

**日本語** ユーザーマニュアル

## 超薄型マグネット式ワイヤレス充電モバイルバッテリー

### 製品仕様

- 超薄型マグネット式ワイヤレス充電モバイルバッテリー
- 製品名: VIONTA L5
- バッテリー容量: 5000mAh / 3.87V / 19.35Wh
- 入力:
  - USB-C: 5V=3A / 9V=2A / 12V=1.5A
  - 出力:
    - ワイヤレス充電: 5W, 7.5W, 10W, 15W (iPhone 10W, 12V/15W)
    - USB-C: 5V=3A / 9V=2.22A / 12V=1.67A
    - ワイヤレス充電 + USB-C: 5V=3A (最大 15W)
- 動作保証温度範囲: 0°C - 35°C
- 外形寸法: 102.8 x 66 x 8.9 mm
- 質量: 112 g
- 保証期間: 1 年間
- 中国製

\*本製品はスマートフォンおよびワイヤレスイヤホンの充電専用です。

## 製品紹介

磁気式ワイヤレス充電器

USB-C (入力/出力)

電源ボタン

電池残量ディスプレイ

注意

本製品は外装にマイクロパーフォレーション技術を採用し、バッテリー残量を表示することで、洗練されたミニマルな外観を実現しています。使用中に表示が暗くなった場合は、表示部分のホコリをセロハンテープなどの粘着テープで取り除くことで、明るさを回復させることができます。

### 充電方法

マグネットで取り付けて1台の機器を充電

ケーブルで1台の機器を充電

2台の機器を同時に充電

AirPodsを充電エリアに置く

\*ワイヤレス充電ケース付きの AirPods に対応

## LED 表示のご案内

ワイヤレス充電インジケータ

バッテリー残量インジケータ

電源オン (充電開始時) 数字と%マークが点灯

電源オフ ボタンを2回短く押すと電源オフ

USB-C 入力時 一の位が点滅

USB-C 出力時 数字が点灯

ワイヤレス充電 / 同時充電時 数字と緑色の稲妻マークが点灯

FOD 稲妻マークが約 15 秒点滅後、電源がオフ

### 保護機能

- 回路保護
- 過電流保護
- ショート保護
- 過電圧保護
- 難燃設計
- 加熱保護

### 注意事項

- 分解・穴あけ・落下・曲げ・改造しないでください。
- 充電中に強く振らないでください。
- フル充電後はケーブルを取り外してください。
- 液体に触れさせないでください。
- 最速かつ安全な充電のため、ADAM 純正ケーブル、デバイス付属ケーブル、または認証済みケーブル (例: MFi) をご使用ください。
- 小さなお子様の手が届かない場所でご使用ください。
- 高温または低温環境を避けてください。
- 保証期間: 1 年間
- ユーザーマニュアルはパッケージの QR コードからご確認ください。

FCC ID: 2ABY9VIONTA-L5 CCAH25LP5991T7

ADAM elements International Co., Ltd. www.adamelements.com support@adamelements.com +86-2-2738-9900